

AT-B15/SX AT-B15/LX AT-B17 Expansion Modules

For the AT-8324SX Fast Ethernet Switch

Quick Install Guide

Copyright © 2000 Allied Telesyn International, Corp. 960 Stewart Drive Suite B, Sunnyvale CA 94086 USA

All rights reserved. No part of this publication may be reproduced without prior written permission from Allied Telesyn International, Corp.  $\,$ 

Ethernet is a registered trademark of Xerox Corporation. All other product names, company names, logos or other designations mentioned herein are trademarks or registered trademarks of their respective owners.

Allied Telesyn International, Corp. reserves the right to make changes in specifications and other information contained in this document without prior written notice. The information provided herein is subject to change without notice. In no event shall Allied Telesyn International, Corp. be liable for any incidental, special, indirect, or consequential damages whatsoever, including but not limited to lost profits, arising out of or related to this manual or the information contained herein, even if Allied Telesyn International Corp. has been advised of, known, or should have known, the possibility of such damages.

# Electrical Safety and Emission Statement

Standards: This product meets the following standards.

#### U.S. Federal Communications Commission

#### RADIATED ENERGY

Note: This equipment has been tested and found to comply with the limits for a Class A digital device pursuant to Part 15 of FCC Rules. These limits are designed to provide reasonable protection against harmful interference when the equipment is operated in a commercial environment. This equipment generates, uses, and can radiate radio frequency energy and, if not installed and used in accordance with this instruction manual, may cause harmful interference to radio communications. Operation of this equipment in a residential area is likely to cause harmful interference in which case the user will be required to correct the interference at his own expense.

Note: Modifications or changes not expressly approved of by the manufacturer or the FCC, can void your right to operate this equipment.

### **Industry Canada**

This Class A digital apparatus meets all requirements of the Canadian Interference-Causing Equipment Regulations.

Cet appareil numérique de la classe A respecte toutes les exigences du Règlement sur le matériel brouilleur du Canada.

RFI Emission EN55022 Class A (CISPR 22)  $\mathscr{A}$  1 EN60555-2 (1995) Class A

EN60555-3



WARNING: In a domestic environment this product may cause radio interference in which case the user may be required to take adequate measures.  $\mathscr{L}$  2

which case the user may be required to take adequate measures. & 2

Immunity IEC 1000-4-2 (4 kV CD. 8 kV AD) & 3

IEC 1000-4-3 (1995) (3 V/m) IEC 1000-4-4 (1995) (1.0 kV - (power line);

0.5 kV - (signal line)) IEC 1000-4-6 (1995) (3 Vrms)

EN50082-1 (1992) EN61000-4-2 (1995)

EN61000-4-4 (1995)

**Important**: Appendix A contains translated safety statements for installing this equipment. When you see the &>>, go to Appendix A for the translated safety statement in your language.

**Wichtig:** Anhang A enthält übersetzte Sicherheitshinweise für die Installation dieses Geräts. Wenn Sie & sehen, schlagen Sie in Anhang A den übersetzten Sicherheitshinweis in Ihrer Sprache nach.

**Vigtigt**: Tillæg A indeholder oversatte sikkerhedsadvarsler, der vedrører installation af dette udstyr. Når De ser symbolet  $\mathscr{C}$ , skal De slå op i tillæg A og finde de oversatte sikkerhedsadvarsler i Deres eget sprog.

**Belangrijk**: Appendix A bevat vertaalde veiligheidsopmerkingen voor het installeren van deze apparatuur. Wanneer u de ℰℰԻ ziet, raadpleeg Appendix A voor vertaalde veiligheidsinstructies in uw taal.

 $\label{lem:lemostant: L'annexe A contient les instructions de sécurité relatives à l'installation de cet équipement. Lorsque vous voyez le symbole $\mathcal{G}$, reportez-vous à l'annexe A pour consulter la traduction de ces instructions dans votre langue.$ 

**Tärkeää**: Liite A sisältää tämän laitteen asentamiseen liittyvät käännetyt turvaohjeet. Kun näe *⇔*-symbolin, katso käännettyä turvaohjetta liitteestä A.

**Importante**: l'Appendice A contiene avvisi di sicurezza tradotti per l'installazione di questa apparecchiatura. Il simbolo  $\mathscr{G}$ , indica di consultare l'Appendice A per l'avviso di sicurezza nella propria lingua.

**Viktig**: Tillegg A inneholder oversatt sikkerhetsinformasjon for installering av dette utstyret. Når du ser ⊕√, åpner du til Tillegg A for å finne den oversatte sikkerhetsinformasjonen på ønsket språk.

**Importante**: O Anexo A contém advertências de segurança traduzidas para instalar este equipamento. Quando vir o símbolo  $\mathscr{GS}$ , leia a advertência de segurança traduzida no seu idioma no Anexo A.

**Importante**: El Apéndice A contiene mensajes de seguridad traducidos para la instalación de este equipo. Cuando vea el símbolo  $\mathscr{C}$ , vaya al Apéndice A para ver el mensaje de seguridad traducido a su idioma.

**Obs!** Bilaga A innehåller översatta säkerhetsmeddelanden avseende installationen av denna utrustning. När du ser  $\mathscr{L}$ , skall du gå till Bilaga A för att läsa det översatta säkerhetsmeddelandet på ditt språk.

# Table of Contents

Electrical Safety and Emission Statement	iii
Table of Contents	v
Welcome to Allied Telesyn	vii
Where to Find Web-based Guides	vii
Document Conventions	vii
Contacting Allied Telesyn	viii
Online Support	viii
For Technical Support and Services	viii
Technical Support E-mail Addresses	viii
Returning Products	ix
FTP Server	ix
For Sales or Corporate Information	X
Tell Us What You Think	x
Overview	1
Installing the Expansion Module	2
Verifying the Package Contents	2
Reviewing Safety Guidelines	3
Reviewing Connectivity Guidelines	4
Handling the Module	5
Installing the Module	5
LEDs	8
Troubleshooting	8
Warranty Registration	8
Technical Specifications	9
Appendix A	
Translated Safety and Emission Information	11
Appendix B	
Technical Support Fax Order	23
Incident Summary	
Appendix C	
AT-B15 and AT-B17 Quick Install Guide Feedback	25

# Welcome to Allied Telesyn

This guide contains instructions on how to install an AT-B15/SX, AT-B15/LX, or AT-B17 expansion module in an AT-8324SX Fast Ethernet Switch.

# Where to Find Web-based Guides

The Allied Telesyn web site at **www.alliedtelesyn.com** provides you with an easy way to access the most recent documentation and technical information for all of our products. All web-based documents relating to this product and other Allied Telesyn products can be downloaded from the web site in pdf format.

# **Document Conventions**

This guide uses several conventions that you should become familiar with first before you begin to install the product.

#### Note

A note provides additional information.



# Caution

A caution indicates that performing or omitting a specific action may result in equipment damage or loss of data.



# Warning

A warning indicates that performing or omitting a specific action may result in bodily injury.

# **Contacting Allied Telesyn**

There are several ways to contact Allied Telesyn technical support: online, telephone, fax and e-mail.

# **Online Support**

You can request technical support online by filling out the Tech-Assistant Form at www.alliedtelesyn.com/support.htm.

# For Technical Support and Services

#### Americas

United States, Canada, Mexico, Central America, South America

Tel: 1 (800) 428-4835, option 4 Fax: 1 (503) 639-3176

#### Asia

Singapore, Taiwan, Thailand, Malaysia, Indonesia, Korea, Philippines, China,

India, Hong Kong Tel: (+65) 381-5612 Fax: (+65) 383-3830

#### Australia

Tel: 1 (800) 000-880 Fax: (+61) 2-9438-4966

#### France

France, Belgium, Luxembourg, The Netherlands, Middle East, Africa

Tel: (+33) 0-1-60-92-15-25 Fax: (+33) 0-1-69-28-37-49

# Germany

Germany, Switzerland, Austria, Eastern

Europe

Tel: (+49) 0130/83-56-66 Fax: (+49) 30-435-900-115

# Italy

Italy, Spain, Portugal, Greece, Turkey,

Israel

Tel: (+39) 02-416047 Fax: (+39) 02-419282

#### Japan

Tel: (+81) 3-3443-5640 Fax: (+81) 3-3443-2443

### **United Kingdom**

United Kingdom, Denmark, Norway,

Sweden, Finland

Tel: (+0044) 1235-442500 Fax: (+44) 1-235-442680

# **Technical Support E-mail Addresses**

### **United States and Canada**

TS1@alliedtelesyn.com

Latin America, Mexico, Puerto Rico, Caribbean, and Virgin Islands latin america@alliedtelesyn.com

United Kingdom, Sweden, Norway, Denmark, and Finland support\_europe@alliedtelesyn.com

# **Returning Products**

Products for return or repair must first be assigned a Return Materials Authorization (RMA) number. A product sent to Allied Telesyn without a RMA number will be returned to the sender at the sender's expense.

To obtain an RMA number, contact Allied Telesyn's Technical Support at one of the following locations:

### North America

2205 Ringwood Ave San Jose, CA 95131

Tel: 1-800-428-4835, option 4

Fax: 1-503-639-3716

# Latin America, the Caribbean, Virgin Islands

Tel: international code + 425-481-3852

Fax: international code + 425-483-9458

# **European Customer Support Centre**

10/11 Bridgemead Close Westmead Industrial Estate Swindon, Wiltshire SN5 7YT

England

Tel: +44-1793-501401 Fax: +44-1793-431099

# **Mexico and Puerto Rico**

Tel: 1-800-424-5012, ext 3852 or 1-800-424-4284, ext 3852

Mexico only: 95-800-424-5012, ext 3852 Fax: international code + 425-489-9191

# **FTP Server**

If you know the name of a specific driver that you need for an Allied Telesyn device, you can download the software by connecting directly to our FTP server at ftp://gateway.centre.com.

At login, enter 'anonymous'. Enter your e-mail address for the password as requested by the server at login.

# For Sales or Corporate Information

Allied Telesyn International, Corp.

19800 North Creek Parkway, Suite 200 Bothell, WA 98011

Tel: 1 (425) 487-8880 Fax: 1 (425) 489-9191 Allied Telesyn International, Corp.

960 Stewart Drive, Suite B Sunnyvale, CA 94086

Tel: 1 (800) 424-4284 (USA and Canada)

Fax: 1 (408) 736-0100

# **Tell Us What You Think**

If you have any comments or suggestions on how we might improve this or other Allied Telesyn documents, please fill out the "AT-B15 and AT-B17 Quick Install Guide Feedback" on page 25 and return the form to us at the address or fax number provided. You can also provide feedback online by filling out the Feedback on Documentation form at <a href="https://www.alliedtelesyn.com/forms/feedbackman.htm">www.alliedtelesyn.com/forms/feedbackman.htm</a>.

# **Overview**

The AT-B15/SX, AT-B15/LX, and AT-B17/SM are optional expansion modules for the AT-8324SX Fast Ethernet Switch. These expansion modules can be used to extend your network to remote sites, build a Fast Ethernet or Gigabit Ethernet backbone, or connect additional nodes to the network, such as high-speed servers.

Table 1 lists the basic specifications of the modules.

**Table 1** Expansion Modules

Model	Number and Type of Ports	Maximum Distance <sup>1</sup>
AT-B15/SX	One 1000BASE-SX port	550 m (1805 ft)
AT-B15/LX	One 1000BASE-LX port	5 km (3 mi)
AT-B17	Two 100BASE-FX ports	2 km (1.24 mi)

The maximum distance can be less depending on the type of fiber optic cabling used with the port and the duplex mode of the end node.



### Caution

The expansion modules are designed for the AT-8324SX Fast Ethernet Switch only. Do not install these modules in any other Allied Telesyn device.

# Figure 1 through Figure 3 illustrate the expansion modules.

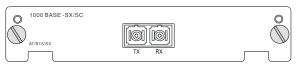


Figure 1 AT-B15/SX Expansion Module

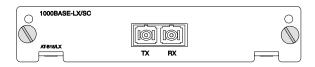


Figure 2 AT-B15/LX Expansion Module

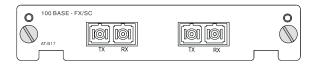


Figure 3 AT-B17 Expansion Module

# **Installing the Expansion Module**

The following sections contain the instructions on how to install an expansion module in the switch.

# **Verifying the Package Contents**

Check to be sure that your module package contains the following items. If any of the items are missing or damaged, contact your Allied Telesyn representative.

- ☐ One AT-B15/SX, AT-B15/LX, or AT-B17 Expansion Module
- Warranty Card
- ☐ This Quick Install Guide

# **Reviewing Safety Guidelines**

Please review the following safety guidelines before you begin to install the expansion module in the switch.



# Warning

Class 1 laser product. 4 4



# Warning

Do not stare into the laser beam.  $6 \sim 5$ 



# Warning

Electric Shock Hazard: To prevent electric shock, do not remove the cover. There are no user-serviceable parts inside. The unit contains hazardous voltages and should only be opened by a trained and qualified technician. 6-6



# Warning

Lightning Danger: Do not work on this equipment or cables during periods of lightning activity.  $6 \sim 7$ 



# Warning

Power cord is used as a disconnection device: To de-energize equipment, disconnect the power cord.  $6 \sim 8$ 



# Warning

**Electrical-Type Class 1 Equipment**: This equipment must be earthed. The power plug must be connected to a properly wired earth ground socket outlet. An improperly wired socket outlet could place hazardous voltages on accessible metal parts. & 9



# Caution

**Pluggable Equipment:** The socket outlet should be installed near the equipment and should be easily accessible. 4 10



### Caution

Air vents: The air vents must not be blocked on the unit and must have free access to the room ambient air for cooling. 6-7 11



### Caution

**Operating Temperature**: This product is designed for a maximum ambient temperature of 50°C. & 12



### Caution

**All Countries**: Install this product in accordance with local and National Electric Codes. & 13

# **Reviewing Connectivity Guidelines**

The AT-B15/SX has one 1000BASE-SX fiber optic port with an SC connector. This module operates at 1Gbps and supports auto-negotiation for duplex mode (half- or full-duplex) and flow control. Refer to Table 2 for the cabling specifications for this module.

Cable	Fiber Bandwidth	Minimum to Maximum Cable Length
62.5/125 micron multi- mode fiber	160 MHz/km	2-220 m (7-722 ft)
	200MHz/km	2-275 m (7-902 ft)
50/125 micron multi- mode fiber	400MHz/km	2-500 m (7-1641 ft)
	500 MHz/km	2-550 m (7-1805 ft)

The AT-B15/LX has one 1000BASE-LX fiber optic port with an SC connector. This module operates at 1Gbps and supports auto-negotiation for duplex mode (half- or full-duplex) and flow control. Refer to Table 3 for the cabling specifications for this module.

 Table 3 Cabling Specifications for the AT-B15/LX Expansion Module

Cable	Fiber Bandwidth	Minimum to Maximum Cable Length
62.5/125 micron multi- mode fiber	500 MHz/km	2-550 m (7-1805 ft)
50/125 micron multi- mode fiber	400MHz/km	2-550 m (7-1805 ft)
	500 MHz/km	2-550 m (7-1805 ft)
9/125 micron single- mode fiber	N/A	2-5 km (7-16,404 ft)

The AT-B17 expansion module has two 100BASE-FX ports with SC connectors. For cabling specifications for this module, refer to the AT-8324SX Fast Ethernet Switch Installation Guide.

# **Handling the Module**



### Caution

The expansion module can easily be damaged by electrostatic discharge.

To prevent electrostatic damage, observe the following guidelines:

Wear an anti-static wristband connected to a suitable earth ground whenever handling the module.
Do not remove the module from its packaging until you are ready to install it.
Do not touch any of the module's pins, connectors or components.
Hold the module only by its edges or front panel.
Store or transport this module only in appropriate anti-static packaging.

# Installing the Module

To install the expansion module, perform the following procedure:

Power off the switch by disconnecting the AC power cord from the switch.
 If a redundant power unit (RPU) is present, disconnect its DC cable connection to the switch.



### Caution

The switch must be powered off before installing or replacing any module. Installing a module with the switch powered on can damage the module.

2. Using a flathead screwdriver, remove the faceplate from either the lower right (slot A) or the lower left (slot B) expansion slot, as shown in Figure 4.

Allied Telesyn recommends installing the module in the lower right expansion slot (slot A) and reserving the lower left slot for the optional AT-STACK1 Stacking Module.



# **Caution**

Do not install the expansion module in the upper expansion slot (slot MGMT). This slot is reserved for the optional AT-BMGMT Management Module.

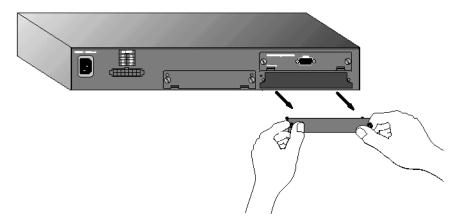


Figure 4 Removing a Faceplate

# Note

Keep the original faceplate for future use. If you should remove the module, replace the faceplate to prevent dust and debris from entering the unit and to maintain proper air flow.



# Caution

Be sure to wear an anti-static wristband while performing the next step. The AT-STACK1 module can be damaged by electrostatic discharge.

3. Insert the new module into the switch. Holding the new module with the text on the front panel upright, carefully slide the module into the switch slot, ensuring that the edge connector is fully engaged. Once the new module is installed, check to be sure the front panel of the module is flush against the switch.

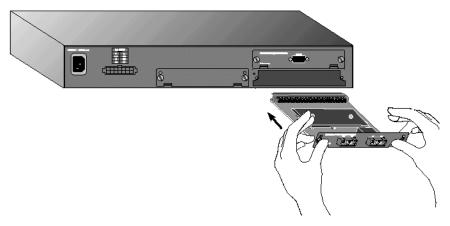


Figure 5 Installing the Expansion Module

- 4. Using a flathead screwdriver, secure the new module to the switch by tightening the attached screws.
- 5. Connect the fiber optic cable(s) to the port(s) on the newly installed module.
- 6. Power on the switch by reconnecting the previously removed power sources to the switch. The switch's front-panel LEDs should indicate their status of the new connection. Check the LED indicators for the fiber ports to ensure that they are operating properly. Refer to the table of LEDs in this guide for a description of the LED indications. If the module does not respond, see "Troubleshooting" below.

More details concerning connection options and network applications can be found in the *AT-8324SX Fast Ethernet Switch Installation Guide*, which is available from the Allied Telesyn web site.

# **LEDs**

The front panel of the switch has several LEDs that report the status of the port(s) on the expansion module. Table 4 defines the LEDs.

Table 4 Expansion Module LEDs

LED	Condition	Status
STATUS	On	A module is installed in the slot.
ACT	Flashing	Traffic is passing through the port.

# **Troubleshooting**

If you experience any problems with the module, check the following items before contacting Allied Telesyn Technical Support:

Ensure the switch with the module is powered up.
Ensure that the device attached to the module is powered up and operating correctly.
Ensure that the module is properly seated in the slot.
Verify that the module port is configured to match the communication mode used by the attached device.
Check the connectors on both ends of the cable to be sure they are properly engaged. When attaching fiber cable to an SC-type port, be sure the plug clicks into place to ensure that it is properly seated.
If you are using fiber optic cable with an ST-type connector (in conjunction with an SC-ST converter), try switching the TX and RX connectors. Also, be sure the fiber terminators are clean. Dirty fiber terminators on fiber optic cables will impair the quality of the light transmitted through the cable.

# **Warranty Registration**

When you are finished installing the module, register your product by completing the enclosed warranty card and sending it in, or by visiting our web site at **www.alliedtelesyn.com/forms/warranty.htm** and completing the on-line registration form.

# **Technical Specifications**

Table 5 lists the technical specifications for the expansion modules.

 Table 5
 Technical Specifications

Ports	
AT-B15/SX	One 1000BASE-SX with SC connector
AT-B15/LX	One 1000BASE-LX with SC connector
AT-B17	Two 100BASE-FX with SC connectors
Cable Type	
AT-B15/SX	50/125 or 62.5/125 micron multimode fiber
AT-B15/LX	50/125 or 62.5/125 micron multimode fiber
AT-B17	50/125 or 62.5/125 micron multimode or 9/125 micron single-mode fiber
Switching Method	Store-and-forward
Filtering/Forwarding	Full line speed
Queue Buffer	
AT-B15/SX	2 Mbytes
AT-B15/LX	2 Mbytes
AT-B17	128K bytes per port
Power Consumption	
AT-B15/SX	2.4W maximum
AT-B15/LX	2.4W maximum
AT-B17	10.6W maximum
Temperature	Operating: 32° to 122° F (0° to 50° C) Storage: -4° to 158° F (-20° to 70° C)
Operating Humidity	5% to 95% (non-condensing)

 Table 5
 Technical Specifications

Compliances	CE Mark EN55022 (CISPR22) Class A VCCI Class A C-Tick
Standards	
AT-B15/SX	IEEE 802.3z, ISO/IEC 8802-3
AT-B15/LX	IEEE 802.3z, ISO/IEC 8802-3
AT-B17	IEEE 802.3, IEEE 802.3u, ISO/IEC 8802-3
Certification	
Emissions	FCC Class A, VCCI Class A, CISPR Class A
Immunity	IEC 1000-4-2/3/4/6
CE Mark	

# Appendix A

# Translated Safety and Emission Information

**Important**: This appendix contains multiple-language translations for the safety statements in this guide.

Wichtig: Dieser Anhang enthält Übersetzungen der in diesem Handbuch enthaltenen Sicherheitshinweise in mehreren Sprachen.

**Vigtigt**: Dette tillæg indeholder oversættelser i flere sprog af sikkerhedsadvarslerne i denne håndbog.

**Belangrijk**: Deze appendix bevat vertalingen in meerdere talen van de veiligheidsopmerkingen in deze gids.

**Important**: Cette annexe contient la traduction en plusieurs langues des instructions de sécurité figurant dans ce guide.

**Tärkeää**: Tämä liite sisältää tässä oppaassa esiintyvät turvaohjeet usealla kielellä.

**Importante**: questa appendice contiene traduzioni in più lingue degli avvisi di sicurezza di questa guida.

**Viktig**: Dette tillegget inneholder oversettelser til flere språk av sikkerhetsinformasjonen i denne veiledningen.

**Importante**: Este anexo contém traduções em vários idiomas das advertências de segurança neste guia.

**Importante**: Este apéndice contiene traducciones en múltiples idiomas de los mensajes de seguridad incluidos en esta guía.

**Obs!** Denna bilaga innehåller flerspråkiga översättningar av säkerhetsmeddelandena i denna handledning.

### U.S. Federal Communications Commission

#### RADIATED ENERGY

Note: This equipment has been tested and found to comply with the limits for a Class A digital device pursuant to Part 15 of FCC Rules. These limits are designed to provide reasonable protection against harmful interference when the equipment is operated in a commercial environment. This equipment generates, uses, and can radiate radio frequency energy and, if not installed and used in accordance with this instruction manual, may cause harmful interference to radio communications. Operation of this equipment in a residential area is likely to cause harmful interference in which case the user will be required to correct the interference at his own expense.

Note: Modifications or changes not expressly approved of by the manufacturer or the FCC, can void your right to operate this equipment.

#### **Industry Canada**

This Class A digital apparatus meets all requirements of the Canadian Interference-Causing Equipment Regulations.

Cet appareil numérique de la classe A respecte toutes les exigences du Règlement sur le matériel brouilleur du Canada.

EN60555-2 (1995) Class A

EN60555-3

WARNING: In a domestic environment this product may cause radio interference in which case the user may be required to take adequate measures.

Immunity IEC 1000-4-2 (4 kV CD, 8 kV AD)

IEC 1000-4-3 (1995) (3 V/m)

IEC 1000-4-4 (1995) (1.0 kV - (power line);

0.5 kV - (signal line))

IEC 1000-4-6 (1995) (3 Vrms) EN50082-1 (1992)

EN61000-4-2 (1995) EN61000-4-4 (1995)

#### SAFETY

≈ 4 🛕

*⊶* 3

WARNING: Class 1 Laser product.

9-∕5 **∧** 

WARNING: Do not stare into the laser beam.

G- 6 **A** 

ELECTRICAL NOTICES

# WARNING: ELECTRIC SHOCK HAZARD

To prevent ELECTRIC shock, do not remove the cover. No user-serviceable parts inside. This unit contains HAZARDOUS VOLTAGES and should only be opened by a trained and qualified technician. To avoid the possibility of ELECTRIC SHOCK, disconnect electric power to the product before connecting or disconnecting the LAN cables.

G√ **7** 



#### LIGHTNING DANGER

**DANGER:** DO NOT WORK on equipment or CABLES during periods of LIGHTNING ACTIVITY.

G-7 8 A

 ${\bf CAUTION:}$  POWER CORD IS USED AS A DISCONNECTION DEVICE. TO DEENERGIZE EQUIPMENT, disconnect the power cord.

*⊶* 9

A

ELECTRICAL - TYPE CLASS 1 EQUIPMENT

THIS EQUIPMENT MUST BE EARTHED. Power plug must be connected to a properly wired earth ground socket outlet. An improperly wired socket outlet could place hazardous voltages on accessible metal parts.

⊶^ 10 **↑** 

PLUGGABLE EQUIPMENT, the socket outlet shall be installed near the equipment and shall be easily accessible.

≈ 11 **∧** 

**CAUTION:** Air vents must not be blocked and must have free access to the room ambient, air for cooling.

a∽ 12 **Λ** 

**OPERATING TEMPERATURE:** This product is designed for a maximum ambient temperature of 50° degrees C.

≈^ 13 **⚠** 

**ALL COUNTRIES:** Install product in accordance with local and National Electrical Codes.

Normen: Dieses Produkt erfüllt die Anforderungen der nachfolgenden Normen.

G√ 1 Hochfrequenzstörung

EN55022 Klasse A EN60555-2 (1995) Klasse A

EN60555-3

**WARNUNG**: Bei Verwendung zu Hause kann dieses Produkt Funkstörungen hervorrufen. In diesem Fall müßte der Anwender angemessene Gegenmaßnahmen ergreifen.

Störsicherheit

IEC 1000-4-2 (4 kV CD, 8 kV AD)

IEC 1000-4-3 (1995) (3 V/m)

IEC 1000-4-4 (1995) (1.0 kV - (power line);

0.5 kV - (signal line)) IEC 1000-4-6 (1995) (3 Vrms)

EN50082-1 (1992) EN61000-4-2 (1995) EN61000-4-4 (1995)

#### SICHERHEIT

GS 4 🛕

WARNUNG Laserprodukt der Klasse 1.

≈ 5 **△** 

**WARNUNG** Nicht direkt in den Strahl blicken.

≈ 6 **A** 

ACHTUNG: GEFÄHRLICHE SPANNUNG

Das Gehäuse nicht öffnen. Das Gerät enthält keine vom Benutzer wartbaren Teile. Das Gerät steht unter Hochspannung und darf nur von qualifiziertem technischem Personal geöffnet werden. Vor Anschluß der LAN-Kabel, Gerät vom Netz trennen.

*⊶* 7

GEFAHR DURCH BLITZSCHLAG

 $\mbox{\bf GEFAHR};$  Keine Arbeiten am Gerät oder an den Kabel<br/>n während eines Gewitters ausführen.

ar 8 🛕

**VORSICHT:** DAS NETZKABEL DIENT ZUM TRENNEN DE STROMVERSORGUNG. ZUR TRENNUNG VOM NETZ, KABEL AUS DE STECKDOSE ZIEHEN.

*⊶* 9

G

GERÄTE DER KLASSE 1

DIESE GERÄTE MÜSSEN GEERDET SEIN. Der Netzstecker darf nur mit einer vorschriftsmäßig geerdeten Steckdose verbunden werden. Ein unvorschriftsmäßiger Anschluß kann die Metallteile des Gehauses unter gefährliche elektrische Spannungen setzen.

≈∕ 10 <u>∧</u>

STECKBARES GERÄT: Die Anschlußbuchse sollte in der Nähe der Einrichtung angebracht werden und leicht zugänglich sein."

*⊶* 11

VORSICHT

Die Entlüftungsöffnungen dürfen nicht versperrt sein und müssen zum Kühlen freien Zugang zur Raumluft haben.

⊶ 12 **/** 

**BETRIEBSTEMPERATUR:** Dieses Produkt wurde für den Betrieb in einer Umgebungstemperatur von nicht mehr als 50° C entworfen.

G√ 13 **∧** 

 $\mbox{\bf ALLE}$  LÄNDER: Installation muß örtlichen und nationalen elektrischen Vorschriften entsprechen.

Standarder: Dette produkt tilfredsstiller de følgende standarder.

G→ 1 Radiofrekvens forstyrrelsesemission

EN55022 Klasse A EN60555-2 (1995) Klasse A

EN60555-3

ar 2 **∧** 

**ADVARSEL**: I et hjemligt miljø kunne dette produkt forårsage radio forstyrrelse. Bliver det tilfældet, påkræves brugeren muligvis at tage tilstrækkelige foranstaltninger.

 IEC 1000-4-2 (4 kV CD, 8 kV AD)

IEC 1000-4-3 (1995) (3 V/m)

IEC 1000-4-4 (1995) (1.0 kV - (power line);

0.5 kV - (signal line))

IEC 1000-4-6 (1995) (3 Vrms)

EN50082-1 (1992) EN61000-4-2 (1995) EN61000-4-4 (1995)

#### SIKKERHED

G√ 4 🛕

ADVARSEL Laserprodukt av klasse 1.

a√ 5 🛕

ADVARSEL Stirr ikke på strålen.

a√ 6 🔥

### ELEKTRISKE FORHOLDSREGLER

ADVARSEL: RISIKO FOR ELEKTRISK STØD

For at forebygge ELEKTRISK stød, undlad at åbne apparatet. Der er ingen indre dele, der kan repareres af brugeren. Denne enhed indeholder LIVSFARLIGE STRØMSPÆNDINGER og bør kun åbnes af en uddannet og kvalificeret tekniker. For at undgå risiko for ELEKTRISK STØD, afbrydes den elektriske strøm til produktet, før LAN-kablerne monteres eller afmonteres.

*⊶* 7

FARE UNDER UVEJR

FARE: UNDLAD at arbejde på udstyr eller KABLER i perioder med LYNAKTIVITET.

*⊶* 8

ADVARSEL: DEN STRØMFØRENDE LEDNING BRUGES TIL AT AFBRYDE STRØMMEN. SKAL STRØMMEN TIL APPARATET AFBRYDES, tages ledningen ud af stikket.

G-2 9 🔥

ELEKTRISK - KLASSE 1-UDSTYR

DETTE UDSTYR KRÆVER JORDFORBINDELSE. Stikket skal være forbundet med en korrekt installeret jordforbunden stikkontakt. En ukorrekt installeret stikkontakt kan sætte livsfarlig spænding til tilgængelige metaldele.

≈ 10 **∧** 

UDSTYR TIL STIKKONTAKT, stikkontakten bør installeres nær ved udstyret og skal være lettilgængelig.

≈ 11 **∧** 

**ADVARSEL:** Ventilationsåbninger må ikke blokeres og skal have fri adgang til den omgivende luft i rummet for afkøling.

≈ 12 **∧** 

**BETJENINGSTEMPERATUR:** Dette apparat er konstrueret til en omgivende temperatur på maksimum 50 grader C.

*⊶* 13

ALLE LANDE: Installation af produktet skal ske i overensstemmelse med lokal og national lovgivning for elektriske installationer.

Eisen: Dit product voldoet aan de volgende eisen.

*⊶* 1 RFI Emissie EN55022 Klasse A

EN60555-2 (1995) Klasse A

EN60555-3



WAARSCHUWING: Binnenshuis kan dit product radiostoring veroorzaken, in welk geval de gebruiker verplicht kan worden om gepaste maatregelen te nemen.

G- 3 Immuniteit IEC 1000-4-2 (4 kV CD, 8 kV AD)

IEC 1000-4-3 (1995) (3 V/m)

IEC 1000-4-4 (1995) (1.0 kV - (power line);

0.5 kV - (signal line))

IEC 1000-4-6 (1995) (3 Vrms)

EN50082-1 (1992) EN61000-4-2 (1995) EN61000-4-4 (1995)

#### VEILIGHEID



WAARSHUWING Klasse-1 laser produkt.



# WAARSCHUWINGEN MET BETREKKING TOT ELEKTRICITEIT

WAARSCHUWING: GEVAAR VOOR ELEKTRISCHE SCHOKKEN

Verwijder het deksel niet, teneinde ELEKTRISCHE schokken te voorkomen. Binnenin bevinden zich geen onderdelen die door de gebruiker onderhouden kunnen worden. Dit toestel staat onder GEVAARLIJKE SPANNING en mag alleen worden geopend door een daartoe opgeleide en bevoegde technicus. Om het gevaar op ELEKTRISCHE SCHOKKEN te vermijden, moet u het toestel van de stroombron ontkoppelen alvorens de LAN-kabels te koppelen of ontkoppelen.



GEVAAR VOOR BLIKSEMINSLAG GEVAAR: NIET aan toestellen of KABELS WERKEN bij BLIKSEM.



WAARSCHUWING: HET TOESTEL WORDT UITGESCHAKELD DOOR DE STROOMKABEL TE ONTKOPPELEN.OM HET TOESTEL STROOMLOOS TE MAKEN: de stroomkabel ontkoppelen.



ELEKTRISCHE TOESTELLEN VAN KLASSE 1 DIT TOESTEL MOET GEAARD WORDEN. De stekker moet aangesloten zijn op een juist geaarde contactdoos. Een onjuist geaarde contactdoos kan de metalen onderdelen waarmee de gebruiker eventueel in aanraking komt onder gevaarlijke spanning stellen.



AAN TE SLUITEN APPARATUUR, de contactdoos wordt in de nabijheid van de apparatuur geïnstalleerd en is gemakkelijk te bereiken."



OPGELET: De ventilatiegaten mogen niet worden gesperd en moeten de omgevingslucht ongehinderd toelaten voor afkoeling.



BEDRIJFSTEMPERATUUR: De omgevingstemperatuur voor dit produkt mag niet meer bedragen dan 50 graden Celsius.

ALLE LANDEN: het toestel installeren overeenkomstig de lokale en nationale elektrische voorschriften.

Normes: ce produit est conforme aux normes de suivantes:

EN60555-2 (1995) Classe A

EN60555-3

G-√ 2



**MISE EN GARDE** : dans un environnement domestique, ce produit peut provoquer des interférences radioélectriques. Auquel cas, l'utilisateur devra prendre les mesures adéquates.

⊕ 3 Immunité IEC 1000-4-2 (4 kV CD, 8 kV AD)

IEC 1000-4-3 (1995) (3 V/m)

IEC 1000-4-4 (1995) (1.0 kV - (power line);

0.5 kV - (signal line))

IEC 1000-4-6 (1995) (3 Vrms) EN50082-1 (1992)

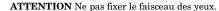
EN61000-4-2 (1995) EN61000-4-4 (1995)

#### SÉCURITÉ

G-√ 4



a√ 5 🛕



G- 6 🛕

# INFORMATION SUR LES RISQUES ÉLECTRIQUES AVERTISSEMENT: DANGER D'ÉLECTROCUTION

Pour éviter toute ÉLECTROCUTION, ne pas ôter le revêtement protecteur du matériel. Ce matériel ne contient aucun élément réparable par l'utilisateur. Il comprend des TENSIONS DANGEREUSES et ne doit être ouvert que par un technicien dûment qualifié. Pour éviter tout risque d'ÉLECTROCUTION, débrancher le matériel avant de connecter ou de déconnecter les câbles LAN.

≈^7 🛕

#### DANGER DE FOUDRE

DANGER: NE PAS MANIER le matériel ou les CÂBLES lors d'activité orageuse.

a~ 8 🛕



*⊕*∕ 9



ÉQUIPEMENT DE CLASSE 1 ÉLECTRIQUE

CE MATÉRIEL DOIT ÊTRE MIS A LA TERRE. La prise de courant doit être branchée dans une prise femelle correctement mise à la terre car des tensions dangereuses risqueraient d'atteindre les pièces métalliques accessibles à l'utilisateur.

*⊶* 10



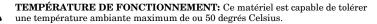
EQUIPEMENT POUR BRANCHEMENT ELECTRIQUE, la prise de sortie doit être placée près de l'équipement et facilement accessible".

*⊶* 11



**ATTENTION:** Ne pas bloquer les fentes d'aération, ceci empêcherait l'air ambiant de circuler librement pour le refroidissement.

*⊶* 12



*⊶* 13



POUR TOUS PAYS: Installer le matériel conformément aux normes électriques nationales et locales.

Standardit: Tämä tuote on seuraavien standardien mukainen.

*⊶* 1 Radioaaltojen häirintä EN55022 Luokka A

EN60555-2 (1995) Luokka A

EN60555-3

VAROITUS: Kotiolosuhteissa tämä laite voi aiheuttaa radioaaltojen häiröitä, missä tapauksessa laitteen käyttäjän on mahdollisesti ryhdyttävä tarpeellisiin toimenpiteisiin.

*6*√ **3** Kestävyys IEC 1000-4-2 (4 kV CD, 8 kV AD)

IEC 1000-4-3 (1995) (3 V/m)

IEC 1000-4-4 (1995) (1.0 kV - (power line);

0.5 kV - (signal line))

IEC 1000-4-6 (1995) (3 Vrms)

EN50082-1 (1992) EN61000-4-2 (1995) EN61000-4-4 (1995)

#### TURVALLISUUS

VAROITUS Luokan 1 Lasertuote.

VARIOTUS Älä katso säteeseen.

# SÄHKÖÖN LIITTYVIÄ HUOMAUTUKSIA

VAROITUS: SÄHKÖISKUVAARA

Estääksesi SÄHKÖISKUN älä poista kantta. Sisällä ei ole käyttäjän huollettavissa olevia osia. Tämä laite sisältää VAARALLISIA JÄNNITTEITÄ ja sen voi avata vain koulutettu ja pätevä teknikko. Välttääksesi SÄHKÖISKUN mahdollisuuden katkaise sähkövirta tuotteeseen ennen kuin liität tai irrotat paikallisverkon (LAN) kaapelit.

SALAMANISKUVAARA

HENGENVAARA: ÄLÄ TYÖSKENTELE laitteiden tai KAAPELEIDEN KANSSA SALAMOINNIN AIKANA.



HUOMAUTUS: VIRTAJOHTOA KÄYTETÄÄN VIRRANKATKAISULAITTEENA. VIRTA KATKAISTAAN irrottamalla virtajohto.

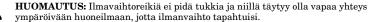


SÄHKÖ - TYYPPILUOKAN 1 LAITTEET

TÄMÄ LAITE TÄYTYY MAADOITTAA. Pistoke täytyy liittää kunnollisesti maadoitettuun pistorasiaan. Virheellisesti johdotettu pistorasia voi altistaa metalliosat vaarallisille jännitteille.



PISTORASIAAN KYTKETTÄVÄ LAITE; pistorasia on asennettava laitteen lähelle ja siihen on oltava esteetön pääsy."



KÄYTTÖLÄMPÖTILA: Tämä tuote on suunniteltu ympäröivän ilman maksimilämpötilalle 50°C.



KAIKKI MAAT: Asenna tuote paikallisten ja kansallisten sähköturvallisuusmäärävsten mukaisesti.

Standard: Questo prodotto è conforme ai seguenti standard.

Emissione RFI (interferenza di radiofreguenza) EN55022 Classe A *⊶* 1

EN60555-2 (1995) Classe A

EN60555-3

AVVERTENZA: in ambiente domestico questo prodotto potrebbe causare radio interferenza. In questo caso potrebbe richiedersi all'utente di prendere gli adeguati provvedimenti.

Immunità IEC 1000-4-2 (4 kV CD, 8 kV AD) *6*√ **3** 

IEC 1000-4-3 (1995) (3 V/m)

IEC 1000-4-4 (1995) (1.0 kV - (power line);

0.5 kV - (signal line))

IEC 1000-4-6 (1995) (3 Vrms)

EN50082-1 (1992) EN61000-4-2 (1995) EN61000-4-4 (1995)

#### NORME DI SICUREZZA

AVVERTENZA Prodotto laser di Classe 1.

AVERTENZA Non fissare il raggio con gli occhi.

#### AVVERTENZE ELETTRICHE

ATTENZIONE: PERICOLO DI SCOSSE ELETTRICHE

Per evitare SCOSSE ELETTRICHE non asportare il coperchio. Le componenti interne non sono riparabili dall'utente. Questa unità ha TENSIONI PERICOLOSE e va aperta solamente da un tecnico specializzato e qualificato. Per evitare ogni possibilità di SCOSSE ELETTRICHE, interrompere l'alimentazione del dispositivo prima di collegare o staccare i cavi LAN.

#### PERICOLO DI FULMINI

PERICOLO: NON LAVORARE sul dispositivo o sui CAVI durante PRECIPITAZIONI TEMPORALESCHE.



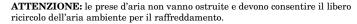


ELETTRICITÀ - DISPOSITIVI DI CLASSE 1

QUESTO DISPOSITIVO DEVE AVERE LA MESSA A TERRA. La spina deve essere inserita in una presa di corrente specificamente dotata di messa a terra. Una presa non cablata in maniera corretta rischia di scaricare una tensione pericolosa su parti metalliche accessibili.



APPARECCHIATURA COLLEGABILE, la presa va installata vicino all'apparecchio per risultare facilmente accessibile".





TUTTI I PAESI: installare il prodotto in conformità delle vigenti normative elettriche nazionali.

Sikkerhetsnormer: Dette produktet tilfredsstiller følgende sikkerhetsnormer.

⊕ 1 RFI stråling EN55022 Klasse A

EN60555-2 (1995) Klasse A

EN60555-3

≈ 2 **∧** 

ADVARSEL: Hvis dette produktet benyttes til privat bruk, kan produktet forårsake radioforstyrrelse. Hvis dette skjer, må brukeren ta de nødvendige forholdsregler.

IEC 1000-4-3 (1995) (3 V/m)

IEC 1000-4-4 (1995) (1.0 kV - (power line);

0.5 kV - (signal line))

IEC 1000-4-6 (1995) (3 Vrms)

EN50082-1 (1992) EN61000-4-2 (1995) EN61000-4-4 (1995)

#### SIKKERHET

G√ 4 ADVARSEL Laserprodukt av klasse 1.

6√ 5 ADVARSAL Stirr ikke på strålen.

ELEKTRISITET

ADVARSEL: FARE FOR ELEKTRISK SJOKK

For å unngå ELEKTRISK sjokk, må dekslet ikke tas av. Det finnes ingen deler som brukeren kan reparere på innsiden. Denne enheten inneholder FARLIGE SPENNINGER, og må kun åpnes av en faglig kvalifisert tekniker. For å unngå ELEKTRISK SJOKK må den elektriske strømmen til produktet være avslått før LAN-kablene til- eller frakobles.

FARE FOR LYNNEDSLAG
FARE: ARBEID IKKE på utstyr eller KABLER i TORDENVÆR.

FORSIKTIG: STRØMLEDNINGEN BRUKES TIL Å FRAKOBLE UTSTYRET.

FOR Å DEAKTIVISERE UTSTYRET, må strømforsyningen kobles fra.

DETTE UTSTYRET MÅ JORDES. Strømkontakten må være tilkoplet en korrekt jordet kontakt. En kontakt som ikke er korrekt jordet kan føre til farlig spenninger i lett tilgjengelige metalldeler.

UTSTYR FOR STIKKONTAKT. Stikkontakten skal monteres i nærheten av utstyret og skal være lett tilgjengelig."

FORSIKTIG: Lufteventilene må ikke blokkeres, og må ha fri tilgang til luft med romtemperatur for avkjøling.

DRIFTSTEMPERATUR: Dette produktet er konstruert for bruk i maksimum romtemperatur på 50 grader celsius.

Padrões: Este produto atende aos seguintes padrões.

*⊶* 1 Emissão de interferência de radiofrequência EN 55022 Classe A

EN60555-2 (1995) Classe A

EN60555-3



AVISO: Num ambiente doméstico este produto pode causar interferência na radiorrecepção e, neste caso, pode ser necessário que o utente tome as medidas adequadas.

Imunidade *6*√ **3** IEC 1000-4-2 (4 kV CD, 8 kV AD)

IEC 1000-4-3 (1995) (3 V/m)

IEC 1000-4-4 (1995) (1.0 kV - (power line);

0.5 kV - (signal line))

IEC 1000-4-6 (1995) (3 Vrms)

EN50082-1 (1992) EN61000-4-2 (1995) EN61000-4-4 (1995)

### **SEGURANÇA**





### AVISOS SOBRE CARACTERÍSTICAS ELÉTRICAS ATENÇÃO: PERIGO DE CHOQUE ELÉTRICO

Para evitar CHOQUE ELÉTRICO, não retire a tampa. Não contém pecas que possam ser consertadas pelo usuário. Este aparelho contém VOLTAGENS PERIGOSAS e só deve ser aberto por um técnico qualificado e treinado. Para evitar a possibilidade de CHOQUE ELÉTRICO, desconecte o aparelho da fonte de energia elétrica antes de conectar e desconectar os cabos da LAN.

#### PERIGO DE CHOQUE CAUSADO POR RAIO

PERIGO: NÃO TRABALHE no equipamento ou nos CABOS durante períodos suscetíveis a QUEDAS DE RAIO.



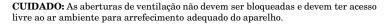
CUIDADO: O CABO DE ALIMENTAÇÃO É UTILIZADO COMO UM DISPOSITIVO DE DESCONEXÃO. PARA DESELETRIFICAR O EQUIPAMENTO, desconecte o cabo de ALIMENTAÇÃO.



ELÉTRICO - EQUIPAMENTOS DO TIPO CLASSE 1 DEVE SER FEITA LIGAÇÃO DE FIO TERRA PARA ESTE EQUIPAMENTO. O plugue de alimentação deve ser conectado a uma tomada com adequada ligação de fio terra. Tomadas sem adequada ligação de fio terra podem transmitir voltagens perigosas a pecas metálicas expostas.



EQUIPAMENTO DE LIGAÇÃO, a tomada eléctrica deve estar instalada perto do equipamento e ser de fácil acesso."





TODOS OS PAÍSES: Instale o produto de acordo com as normas nacionais e locais para instalações elétricas.

Estándares: Este producto cumple con los siguientes estándares.

Emisión RFI *⊶* 1 EN55022 Clase A

EN60555-2 (1995) Clase A

EN60555-3

ADVERTENCIA: en un entorno doméstico, este producto puede causar radiointerferencias, en cuyo caso, puede requerirse del usuario que tome las medidas que sean convenientes al respecto.

Inmunidad *6*√ **3** IEC 1000-4-2 (4 kV CD, 8 kV AD)

IEC 1000-4-3 (1995) (3 V/m)

IEC 1000-4-4 (1995) (1.0 kV - (power line);

0.5 kV - (signal line))

IEC 1000-4-6 (1995) (3 Vrms) EN50082-1 (1992)

EN61000-4-2 (1995) EN61000-4-4 (1995)

#### **SEGURIDAD**

¡ADVERTENCIA! Producto láser Clase 1.

¡ADVERTENCIA! No mirat fijamente el haz.

#### AVISOS ELECTRICOS

ADVERTENCIA: PELIGRO DE ELECTROCHOQUE

Para evitar un ELECTROCHOQUE, no quite la tapa. No hay ningún componente en el interior al cual puede prestar servicio el usuario. Esta unidad contiene VOLTAJES PELIGROSOS y sólo deberá abrirla un técnico entrenado y calificado. Para evitar la posibilidad de ELECTROCHOQUE desconecte la corriente eléctrica que llega al producto antes de conectar o desconectar los cables LAN.

#### PELIGRO DE RAYOS

PELIGRO: NO REALICE NINGUN TIPO DE TRABAJO O CONEXION en los equipos o en LOS CABLES durante TORMENTAS ELECTRICAS.



ATENCION: EL CABLE DE ALIMENTACION SE USA COMO UN DISPOSITIVO DE DESCONEXION. PARA DESACTIVAR EL EQUIPO, desconecte el cable de alimentación.

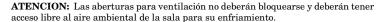


ELECTRICO - EQUIPO DEL TIPO CLASE 1

ESTE EQUIPO TIENE QUE TENER CONEXION A TIERRA. El cable tiene que conectarse a un enchufe a tierra debidamente instalado. Un enchufe que no está correctamente instalado podría ocasionar tensiones peligrosas en las partes metálicas que están expuestas.



EQUIPO CONECTABLE, el tomacorriente se debe instalar cerca del equipo, en un lugar con acceso fácil".





PARA TODOS LOS PAÍSES: Monte el producto de acuerdo con los Códigos Eléctricos locales y nacionales.

Standarder: Denna produkt uppfyller följande standarder.

EN60555-2 (1995) Klass A

EN60555-3

G-√ 2

Δ

**VARNING**: Denna produkt kan ge upphov till radiostörningar i hemmet, vilket kan tvinga användaren till att vidtaga erforderliga åtgärder.

IEC 1000-4-3 (1995) (3 V/m)

IEC 1000-4-4 (1995) (1.0 kV - (power line);

0.5 kV - (signal line))

IEC 1000-4-6 (1995) (3 Vrms)

EN50082-1 (1992) EN61000-4-2 (1995) EN61000-4-4 (1995)

#### SÄKERHET

G-S-4 🛕

VARNING! Laserprodukt av klass 1.

VARNING! Laserstrålning när enheten är öppen.

≈ 6 **A** 

TILLKÄNNAGIVANDEN BETRÄFFANDE ELEKTRICITETSRISK:

RISK FÖR ELEKTRISK STÖTFör att undvika ELEKTRISK stöt, ta ej av locket. Det finns inga delar inuti som behöver underhållas. Denna apparat är under HÖGSPÄNNING och får endast öppnas av en utbildad kvalificerad tekniker. För att undvika ELEKTRISK STÖT, koppla ifrån produktens strömanslutning innan LANkablarna ansluts eller kopplas ur.

≈<sup>7</sup> 🛕

FARA FÖR BLIXTNEDSLAG

FARA: ARBETA EJ på utrustningen eller kablarna vid ÅSKVÄDER.

a∽8 🛕

**VARNING:** NÄTKABELN ANVÄNDS SOM STRÖMBRYTARE FÖR ATT KOPPLA FRÅN STRÖMMEN, dra ur nätkabeln.

*⊶* 9

A

ELEKTRISKT - TYP KLASS 1 UTRUSTNING

DENNA UTRUSTNING MÅSTE VARA JORDAD. Nätkabeln måste vara ansluten till ett ordentligt jordat uttag. Ett felaktigt uttag kan göra att närliggande metalldelar utsätts för högspänning. Apparaten skall anslutas till jordat uttag, när den ansluts till ett nätverk.

0 10 ▲ T

<sup>10</sup>  $\bigwedge$ 

UTRUSTNING MED PLUGG. Uttaget skall installeras i utrustningens närhet och vara lättåtkomligt".

*⊶* 11

**VARNING:** Luftventilerna får ej blockeras och måste ha fri tillgång till omgivande rumsluft för avsvalning.

⊶^ 12 **∧** 

**DRIFTSTEMPERATUR:** Denna produkt är konstruerad för rumstemperatur ej överstigande 50 grader Celsius.

a√ 13 **∧** 

 ${\bf ALLA\ L\ddot{A}NDER:}$  Installera produkten i enlighet med lokala och statliga bestämmelser för elektrisk utrustning.

# Appendix B

# Technical Support Fax Order

Detailed description (Please use separate sheet)

Fax numbers can be found on page viii.

Name	
Company	
Address	
City	State/Province
Zip/Postal Code	Country
Phone	Fax
Incident Summary	
Model number of Allie	d Telesyn product I am using
Firmware release num	ber of Allied Telesyn product
Other network softwar	re products I am using (e.g., network managers)
Brief summary of prob	olem
Conditions (List the st	eps that led up to the problem.)

Please also fax printouts of relevant files such as batch files and configuration files. When completed, fax this sheet to the appropriate Allied Telesyn office.

23

# Appendix C

# AT-B15 and AT-B17 Quick Install Guide Feedback

Please tell us what additional information you would like to see discussed in this guide. If there are topics you would like information on that were not covered in this guide, please photocopy this page, answer the questions and fax or mail this form back to Allied Telesyn. The mailing address and fax number are at the bottom of the page. Your comments are valuable when we plan future revisions of this guide.

I found the following the most valuable	
I would like the following more developed	
I would find this guide more useful if	
9	

Please fax or mail your feedback. Fax to 1-408-736-0100. Or mail to: Allied Telesyn International, Corp. c/o Technical Communications
960 Stewart Drive, Suite B
Sunnyvale, CA 94086 USA

PN 613-50113-00 Rev A